

**Zeitschrift:** Mitteilungen der Schweizerischen Gesellschaft für Gartenkultur =  
Bulletin de la Société Suisse des Arts du Jardin

**Herausgeber:** Schweizerische Gesellschaft für Gartenkultur

**Band:** 10 (1992)

**Heft:** 1

  

**Rubrik:** Varia

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

James Legge übersetzt), aber auch so bedeutsame und für diese Publikation besonders charakterisierende Verse wie Goethes Rosen-Poem.:

Als Allerschönste bist du anerkannt,  
Bist Königin des Blumenreichs genannt;  
Unwidersprechlich allgemeines Zeugnis,  
Streitsucht verbannend, wundersam Ereignis!  
Du bist es also, bist kein blosser Schein,  
In dir trifft Schaun und Glauben überein;  
Doch Forschung strebt und ringt, ermüdend nie,  
Nach dem Gesetz, dem Grund, Warum und Wie.

Bettina Cornélius

## *Varia*

### *Binden alter Jahrgänge der «Mitteilungen»*

Das bekannte Zürcher Buchbindereiatelier Stemmle hat sich bereit erklärt, die alten Jahrgänge der Mitteilungen der SGGK zu binden. Vorerst sind zwei Bände vorgesehen: 1983–1987 und 1988–1992 in grünem Leinen mit einem Rückenschild aus Leder mit der Inschrift «Mitteilungen SGGK» sowie der Angabe der betreffenden Jahrgänge in Goldprägdruck. Ein Inhaltsverzeichnis für jeden Band ist vorgesehen. Die Einzelanfertigung eines einzelnen Bandes beläuft sich auf Fr. 93.–; dieser Preis verringert sich jedoch je nach Anzahl der Interessenten. Sämtliche Hefte der Jahrgänge 1983–1992 können anfangs 1993 direkt der Buchbinderei geschickt werden unter Bezugnahme auf dieses Arrangement (mit Talon ②). Sie haben die Möglichkeit, sich mit beiliegendem Talon ① anzumelden; die Anmeldungen sind verbindlich.